

Werde, Fuhrwerke, Automobile und Viechbestände sollen bei schneller Rückkehr frei die Zollstörungen passieren. Jeder darf sein mitgenommenes Eigentum unbehindert nach seinem Wohnplatz zurückbringen. Die Regelung des Bahnhofverkehrs soll durch die holländische Regierung geschehen.

Vorstehende Mitteilung erfolgte mit Zustimmung der holländischen Regierung. Die Schonung, die die deutschen Belagerungsgruppen der Stadt Antwerpen angedeihen ließen, ringt sogar den Engländern Anerkennung ab. Die "Times" sagt darüber: "Wir haben schon öfter die deutsche Art und Weise, Krieg zu führen, verurteilt, aber es ist ein Gebot der Gnade, anzuerkennen, daß Antwerpen von den Deutschen mit der größten Rücksicht behandelt worden ist."

### Die kommende Weichelschlacht.

In Petersburg ist die allgemeine Ansicht der militärischen Sachverständigen, daß eine große Schlacht am unteren Ufer der Weichsel unmittelbar bevorsteht.

Die Front zwischen Sandomir und Petroff soll beinahe 200 Kilometer in Anspruch nehmen. Die deutsche Streitmacht wird hier als stark angenommen. Die Militärkritiker hoffen, daß es den Russen gelingen werde, den Feind zurückzuhalten oder auf dem Wege nach Warschau zu zerstreuen. Andere meinen, daß der beste Plan derjenige wäre, den Feind aus seiner Basis zu lösen, damit er seinen Seitenflügel in Galizien und in Nordpolen eventuellen Angriffen ausziehe. Andererseits wird bemerkt, daß politische Gründe es den Russen raten, Warschau bis aufs äußerste zu verteidigen. Der Zar sandte an die Bevölkerung von Warschau eine Ermahnung, sie sollten Vertrauen auf die russischen Waffen setzen.

Die Absicht, den Deutschen den Weg nach Warschau zu verlegen, haben die Russen nicht durchführen können. Nach den Berichten des deutschen Generalstabes stehen die Spalten der deutschen Heere bereits vor Warschau, nachdem sie die ihnen in den Weg getretenen russischen Abteilungen mit blutigen Köpfen hinter die Weichsel zurückgeworfen haben. Die Front der sich gegenüberstehenden Heere wird durch diese neuesten Erfolge der deutschen Waffen noch größer. Der russische Plan eines Blankenangriffs dürfte um so aussichtsloser sein, als die russische Offensive in Galizien völlig zusammengebrochen ist. Neben der schneidenden Führung der Österreicher, die mit nie ermattender Tapferkeit gegen die große russische Übermacht angingen, ist dieses Verhängnis der russischen Angreifsbewegung nach dem Kriegsberichterstatter der "Neuen Freien Presse" auf folgende drei Ursachen zurückzuführen: auf das schlechte Wetter, das in der vorigen Woche die Flüsse zu unüberwindlichen Hindernissen und die Straßen zu Sumpfen machte, auf die Cholera, die bei den Russen furchtbar wütet, und auf die ungeheure Schwierigkeiten beim Munitionsertrag und den Nachschub. Die russische Armee beim ersten Angriff zu vernichten und hatte daher alle vorhandene Munition davon gelegt. Der Nachschub ist aber jetzt unmöglich. Alle Munitionsdepots sollen erschöpft sein. Die Schlachten im Ossigaliens brachten den Russen schwere Enttäuschung. Ihr Kriegsplan ist dadurch vollständig zerschanden geworden. In der Linie Starz-Sandomir-Wodzka (der letztere Ort liegt zwölf Kilometer östlich von Breslau) sind sie ganz in die Verteidigung gedrängt und werden beständig von den Österreichern angegriffen, die auch in den Karpathen mit den dort noch stehenden russischen Abteilungen gehörig aufzuräumen. Stossen die Österreicher von den ungarischen Karpathenpassen aber erst gegen Ossigaliens vor, dann werden die rückwärtigen Verbindungen der Russen ernstlich bedroht.

### Was geht in Südafrika vor?

Die Buren wollen doch nicht so, wie die Engländer es sich dachten, und wie der Oberhäupter Botha es ihnen einrichten wollte. Die Schwierigkeiten mehren sich. Erst die Krone, der aus Verleben erschien, dann Beyer, jetzt Maritz. Sie alle haben keine Lust, gegen das deutsche Südwesatifik vorzugehen, sie haben auch keine Lust, sich nach Europa verabschieden zu lassen, um gegen die Deutschen zu kämpfen, die ihnen nichts getan haben. Der Fall mit dem Oberstleutnant Maritz, dem Kommandanten des Nordwestbezirks der Kapkolonie, ist wohl der schwerste. Denn Maritz — das ist, wie man bei uns sagt: Bieten oder Schweinen.

Die Familie Maritz gehört zu den Angehörigen in allen Burenländern, gewissermaßen zum Buren-Adel. Sie war unter den ersten Ausländern im Kaplande, sie stellte die Führer, als darauf die Engländer das Land besetzten und die Buren trostig die bisherige Heimat verließen (auf dem ersten großen "Kreis" wurde Pietermaritzburg in Natal gegründet), sie wanderten weiter ins Orangeeland und Transvaal, als auch diese ihre neue Heimat verloren gingen. Der letzige Kommandant Maritz hat im letzten Kriege mitgemacht, und er war so erbittert, daß er die englische Herrschaft nicht annehmen wollte, als die anderen sich fügten. Mehrere Monate hielt er sich damals im deutschen Namaland auf und wollte dort bleiben, aber es scheint, daß die deutsche Regierung einen größeren Burrenzug nicht wünschte. Daraus erklären sich wohl einige bittere Äußerungen, die Maritz gelegentlich über die Deutschen geäußert haben soll und mit denen die Engländer jetzt kreden wollen. "Man gebe mir 500 Buren, und ich jag alle Deutschen und Hottentotten aus Südwesafrika" — so etwas Klingt mehr nach englischer Großvatererei als nach burischen Verstand; der Ausdruck wird nicht ganz stimmen.

Wir halten auch die englische Angabe über ein förmliches Abkommen zwischen Maritz und dem deutschen Gouverneur Dr. Seitz nicht für richtig. Dies Abkommen soll, nach englischer Auffassung, die Unabhängigkeit der Union von Südwesafrika bedeuten, ferner die Abtreitung der Kaffernlande und einiger anderer Teile an die deutsche Kolonie. Die Deutschen sollen nur auf Maritz ausdrücklichen Wunsch in Südwesafrika eindringen; sie hätten Maritz Massen von Waffen und Munition geliefert. Das scheint eine Abtreibung nach der andern Seite.

Es ist natürlich im englischen Interesse, so zu tun, als ob die Sache keine Bedeutung hätte. Nur ein "örtlches" Ereignis liegt vor, es hat deshalb nichts auf sich. Schön, wir haben nun aber schon drei solcher "örtllicher" Ereignisse, abgesehen von denen, die sie uns noch verschweigen. Beim "örtlchen" Ereignis sind schon mehr als "örtlche" Ereignisse". Tatsache ist, daß die englische Hilfsstruppe aus Rhodesia, also aus den nördlich von Transvaal gelegenen Gebieten, beschlossen hat, in Afrika zu bleiben; so meldet die "Times". Bei uns ist ja die Sitte, daß einzelne Truppenteile "beschlossen", ob sie marschieren wollen oder nicht, noch nicht einschlägt. Auch können wir

Steht fest und werdet nicht müde, denn euer Gott ist mit euch! Was fürchtet ihr die Höllenbrände eurer Feinde, die den Himmel gleich wie der Rauch ersteigen wollen und werden doch von einem kleinen Hauch göttlichen Geistes schnell verweht, lassen sich hart anfühlen wie Wachs, müssen aber von der Hitze göttlicher Sonne bald zerschmelzen. Darum seid kühn, fürchtet sie nicht! Euer Leben ist eine Ritterschaft.

Luther.

### Nah und Fern.

○ Bürgermeister Max in Ohrdruf. Der frühere Bürgermeister von Brüssel, der bekanntlich wegen Wider jeglichkeit bei der Begehung der der Stadt Brüssel aufgelegten Kriegsbelagerung seines Amtes entsezt und als Gefangener nach Deutschland transportiert wurde, ist jetzt in das Gefangenencamp auf dem Truppenübungsplatz Ohrdruf in Thüringen eingeliefert worden. Das einzige Brüsseler Stadtoberhaupt wird dort zwar alle den übrigen Gefangenen bewilligten Freiheiten genießen, sonst aber einer besonders strengen Beaufsichtigung unterstehen.

○ Flotte Einzahlung auf die Kriegsanleihe. Obwohl die nächste Rate erst am 28. Oktober eingezahlt werden muß, geben die Bahnhöfe auf die Kriegsanleihen auch jetzt fortgesetzt ein. Bis zum 18. Oktober einschließlich sind gezahlt worden 2771 Millionen Mark, das sind 62 Prozent der gezeichneten Gesamtsumme und nahezu 1 Milliarde mehr als am ersten Einzahlungstermin fällig war.

○ Die Krankenschwestern mit dem Eisernen Kreuz. Der im städtischen Krankenhaus Zeis ausgebildeten Schwestern Elsie Scherhans von der Berufssorganisation der Krankenpflegerinnen Deutschlands, die seit zwei Jahren einem unserer Regimenter im Osten für den Kriegsfall verpflichtet war, und das Regiment seit Beginn des Krieges auf dem Sanitätswagen auf allen Marchen begleite, wurde das Eiserne Kreuz am schwarzen weißen Bande verliehen. Ein General brachte es der Schwestern mit den Worten: "Da Sie mit zu unferen Tapferen gehören, ist es mir eine Freude, Ihnen das Eiserne Kreuz überreichen zu können." Schwestern Elsie fügte der Mitteilung an ihre Angehörigen hinzu: "Mein schönstes Geburtstagsgeschenk!" und fährt dann launig fort: "Täglich machen wir viele Märsche, die auf den furchtbaren schlechten Wegen eine Strapaze bedeuten. Es geht mir aber sonst gut. Gestern allerdings stieß unter Sanitätswagen um, doch floh ich ganz weich in den Schmutz."

### Aus Stadt und Land.

— Der 18. Oktober, der Tag der Volkschlacht bei Leipzig, zu dessen achtzehnter Wiederkehr sich zugleich die Geburt unseres so schwer geprüften Kaisers Friedrich gefestigte, ist wegen dieser doppelten hohen Bedeutung ein wichtiger Tag im Kalender des deutschen Volkes geblieben. Seine vor Jahresfrist stattgehabte in größtem Rahmen durchgeführte Feier, in der sich als Krone des Festprogramms die Enthüllung des Volkschlachtdenkmals vollzog, ist noch in frischer Erinnerung. — Ob sich auch in diesem Kriege besondere Ereignisse an den 18. Oktober knüpfen werden? Wir vermögen es zuerst nicht vorauszusagen, denn trotz schneller telegraphischer Nachrichten gilt die Zeit den letzteren voraus. Und bei dem Gründstage unseres Generalstabes, nur über endgültige Tatsachen zu berichten, können vielleicht noch einige Tage vergehen, ehe wir die Ereignisse des diesjährigen 18. Octobers erfahren. Hoffen wir, daß uns dann die Kunde irgend einer glorreichen Waffentat Gelegenheit geben möge, den 18. Oktober in künftigen Jahren aus dreifachem Anlaß in Ehren zu halten und zu feiern.

— Gessentliche Schössengerechtsamkeit am 14. Oktober 1914. Den Vorfall führte Herr Amtsrichter Dr. Schaller, die Staatsanwaltschaft vertrat Herr Gerichtsassessor Hönel und die Führung des Schriftstückes war Herrn Stellvertretenden Gerichtsschreiber Börner übertragen. Als Schöffen waren anwesend die Herren Ihrmadermeister Nicolas-Wilsdruff und Gutsbesitzer Kirchner-Birkenthal. Des Diebstahls angeklagt waren der Pferdejunge W. Hempel aus Dresden und der frühere Straßwagenführer und jetzige Dienstfahrer Günzel; beide waren in Stellung bei Frau der Gutsbesitzer Roth in Grumbach. Da Günzel mit nichtsagender Entschuldigung der Verhandlung fernblieb, wurde der Haftbefehl gegen ihn erlassen. Hempel stahl dem mitbedienten Mutter Wirth, einem Dösterreicher, der inzwischen zum Heere einberufen worden ist, eine Uhrkette im Werte von zehn Mark. Nach Entdeckung der Tat wurde ihm die Kette, die er stets heimlich trug, wieder abgenommen und dem Gericht übergeben; inzwischen ist sie dem Beschlagnahmten ins Feld geschickt worden. Der noch jugendliche Dieb wurde unter Annahme mildnernder Umstände zu einem Verweis und in die Kosten des Verfahrens verurteilt. Angeklagt sei hierbei zugleich, daß Günzel nach Beendigung der Sitzung kurz vor 12 Uhr noch erstanden und die Verhandlung gegen ihn noch stattfinden sollte, weil es Herrn Amtsrichter Dr. Schaller noch möglich war, die beiden Herren Schöffen nochmals hinzuzurufen. Günzel hatte ein Tasche- und Taschenmesser im Werte von 5 Mark gekauft und erhält für seine Tat zwei Tage Gefängnis; die Kosten des Verfahrens fallen ihm auch zur Last. Der Strafantrag erfolgt sofort. Wegen Körperverletzung, rücksichtigen Lärms, Beleidigung und Mißhandlung seiner beiden Zughunde hat sich der dem Tunske ergeben und ostmäßig wegen Diebstahl und Körperverletzung vorbestrafte Händler Bollrank aus Herzogswalde zu verantworten. Seine Frau, die als Zeugin vorgeladen ist, schlug er wiederholt und handierte in später Nachtstunde in seiner Wohnung mit ihr, so daß der mit in dem Hause wohnende und als Zeuge anwesende Haushalter Simon samt seiner Familie aus dem Schlosse geweckt wurde. Als Simon dem Angeklagten die schlechte Behandlung der Hunde vorhielt, wurde er von ihm in anger Welt beschimpft. Er erhielt wegen Körperverletzung sechs Wochen Gefängnis und wegen Staubförderung und Beleidigung je vier Wochen Haft; die Gesamtstrafe beträgt demnach 14 Wochen. Betreffs der Mißhandlung seiner beiden Zugtiere erfolgt Freisprechung, weil die volle Schuld nicht nachzuweisen ist. Die Kosten der Verfahrens hat der Verurteilte auch zu tragen. Er unterwarf sich der Strafe und tritt dieselbe auch sofort an.

— Helbigsdorf, 15. Oktober. Ein schöner Herbsttag ging zur Ruhe, und mit ihm beschloß auch am Dienstagabend 5 Uhr ein schlichter, jederzeit gewissenhafter und ehemmer Einwohner unseres Ortes sein tödliches Datein, Herr Privatus Oskar Moritz Rüdiger. Noch rüstig war er nachmittags aus seiner Behausung fortgegangen, um im Dorfe einige Besorgungen zu erleben. Als er in der Geschäftsstelle der Helbigsdorfer Bezugsgenossenschaft weilte, deren Bestehen seiner regen Winksamkeit mißtun kann, ist er war ja auch zur Zeit der Gründung Vorvorsitzender des Vereins — wurde er von einer Herzschwäche befallen, an deren Folgen er plötzlich und unerwartet starb. Mit ihm ist ein besonders beliebter Mann dahingegangen, der gerechtendek war, und wer sein Wesen getan hat, wird ihm Treue bis über das Grab hinaus bewahren.



### EHRENTAFEL

der in den Kämpfen um Deutschlands Ruhm und Fortbestehen gefallenen Helden aus Wilsdruff und den Orten der Umgebung.

**Fritz Rehme** aus Wilsdruff,  
im Kgl. Bayr. Jäger-Bat. Nr. 2, Aschaffenburg.

**Bernh. Max Goebel** aus Klipphausen.  
Kanonier im Feld-Artillerie-Regiment Nr. 12, Dresden.

**Max Oskar Küttner** aus Neukirchen.  
Reservist im Reserve-Infanterie-Regiment Nr. 102.

**Arno Kunze** aus Herzogswalde.  
Soldat im 4. Infanterie-Regiment Nr. 177, gestorben am 4. Oktober 1914 zu Laon am Typhus.

**Georg Liebert** aus Herzogswalde,  
im Husaren-Regiment, 2. Eskadron.

**Friedrich Engelmann** aus Herzogswalde,  
Lehrer daselbst, gefallen am 8. September bei Lenhartswaide in Frankreich.

Ein Volk, das seine Toten ehrt, ehrt sich selbst.

